



PUBLIC NOTICE

AVISO DE DISPONIBILIDAD / AVISO DE REUNIÓN DE LA JUNTA DE LA AUTORIDAD

Tren de Alta Velocidad de California – Tramo del proyecto entre Palmdale y Burbank

INFORME/DECLARACIÓN DE IMPACTO AMBIENTAL DEFINITIVOS

La Autoridad del Tren de Alta Velocidad de California (la “Autoridad”) anuncia que los documentos definitivos del *Informe de impacto ambiental/Declaración de impacto ambiental para el tramo del proyecto entre Palmdale y Burbank* (EIR/EIS, en inglés) ya se encuentran disponibles. Tras haber completado su preparación se pondrán a disposición de conformidad con la Ley Nacional sobre Política Ambiental (NEPA, en inglés) y la Ley sobre la Calidad Ambiental de California (CEQA, en inglés).

Los EIR/EIS definitivos para el tramo del proyecto entre Palmdale y Burbank y los documentos asociados estarán disponibles al público en general a partir del 24 de mayo de 2024. Estos documentos están disponibles en línea en formato PDF en el sitio en Internet de la Autoridad (www.hsr.ca.gov). Puede solicitar una copia electrónica llamando al (800) 630-1039.

En el sitio en Internet encontrará la traducción del Resumen ejecutivo a otros idiomas, además de la versión en inglés, o bien puede solicitarla de conformidad con los requisitos correspondientes. En este sitio también encontrará los EIR/EIS preliminares publicados anteriormente (el 2 de septiembre de 2022).

El estado de California está llevando a cabo o ha llevado a cabo la evaluación ambiental, el procedimiento de consultas y todas las demás acciones previstas por las leyes ambientales federales para este proyecto, conforme al Título 23, artículo 327, del Código de EE.UU., así como con el Memorando de Entendimiento (MOU, en inglés) con fecha 23 de julio de 2019, suscrito por la Administración Federal de Ferrocarriles y el estado de California. En virtud del MOU, la Autoridad es actualmente la agencia responsable del proyecto de conformidad con la NEPA. La Autoridad es también la agencia principal en virtud de la CEQA.

La REUNIÓN DE LA JUNTA DE LA AUTORIDAD está prevista* para el 26 y 27 de junio de 2024.

*Consulte el sitio en Internet de la Autoridad (www.hsr.ca.gov/about/board-of-directors/schedule) o llame al 1-800-630-1039 para verificar las fechas definitivas de la reunión, la hora, el lugar y obtener más información. La reunión no se llevará a cabo antes del 26 de junio. Las fechas y horas definitivas se publicarán a más tardar el 14 de junio.

La reunión de la Junta de la Autoridad del Tren de Alta Velocidad de California se llevará a cabo en modalidad presencial y a través de un webinar. Participarán de la reunión los miembros de la Junta. El público en general podrá ver la reunión asistiendo personalmente o en línea, en <https://hsr.ca.gov/>.

La Junta Directiva de la Autoridad se reunirá durante 2 días a fin de evaluar si certificar o no los EIS/EIR definitivos y aprobar la Alternativa preferida (Alternativa SR14A) para el tramo del proyecto entre Palmdale y Burbank de conformidad con la CEQA, así como evaluar si autorizar al director ejecutivo (CEO) de la Autoridad a proceder con el Acta de decisión requerido por la NEPA en relación con dicha Alternativa preferida.

Para obtener más información acerca de las aprobaciones anteriores, los EIR/EIS definitivos del tramo del proyecto entre Bakersfield y Palmdale (aprobados en 2021) y los EIR/EIS definitivos del tramo del proyecto entre Burbank y Los Ángeles (aprobados en 2022) están disponibles para consulta en el sitio en Internet de la Autoridad en www.hsr.ca.gov, así como en las oficinas de la Autoridad indicadas a continuación.

La descripción detallada de las acciones propuestas por la Junta Directiva de la Autoridad en relación al tramo del proyecto entre Palmdale y Burbank se pondrá a disposición antes de la reunión en el sitio en Internet de la Junta, en <https://hsr.ca.gov/about/board-of-directors/schedule/>.

Si tiene alguna pregunta o necesita ayuda para localizar copias de documentos, envíenos un correo electrónico a palmdale_burbank@hsr.ca.gov o llame a la oficina de la Autoridad al (800) 630-1039.

A continuación, se indican los sitios donde estarán disponibles una copia impresa y/o electrónica de los EIR/EIS definitivos durante el horario comercial de cada establecimiento:

Lugares para obtener una copia	
Los Angeles County Library, Acton/Agua Dulce Library	33792 Crown Valley Road, Acton, CA 93510
Los Angeles County Library, San Fernando Library	217 North Maclay Avenue, San Fernando, CA 91340
Los Angeles Public Library, Lake View Terrace Branch Library	12002 Osborne Street, Lake View Terrace, CA 91342
Los Angeles Public Library, Pacoima Branch Library	13605 Van Nuys Boulevard, Pacoima, CA 91331
Los Angeles Public Library, Sun Valley Branch Library	7935 Vineland Avenue, Sun Valley, CA 91352
Los Angeles Public Library, Sylmar Branch Library	14561 Polk Street, Sylmar, CA 91342
Los Angeles Public Library, Sunland-Tujunga Branch Library	7771 Foothill Boulevard, Tujunga, CA 91042
Palmdale City Library	700 East Palmdale Boulevard, Palmdale, CA 93550

Las instalaciones para las reuniones son accesibles para personas con discapacidad o que necesiten asistencia para participar. Para servicios lingüísticos o necesidades especiales, llame al (866) 300-3044.

Lugares para obtener una copia	
Santa Clarita Public Library, Canyon Country Jo Anne Darcy Library	18601 Soledad Canyon Road, Santa Clarita, CA 91351
Burbank Public Library, Northwest Branch Library	3323 West Victory Boulevard, Burbank, CA 91505

También hay copias impresas y/o electrónicas disponibles de los EIR/EIS definitivos para su consulta durante el horario comercial en la sede de la Autoridad ubicada en 770 L Street, Suite 620 MS-1, Sacramento, CA, y mediante cita en la Oficina Regional del Sur de California de la Autoridad, en 355 S. Grand Avenue, Suite 2050, Los Angeles, CA. Si desea hacer una cita para consultar los documentos en la Oficina Regional del Sur de California, llame al (800) 630-1039.

La Autoridad no discrimina sobre la base de ninguna discapacidad y realizará, a pedido, cualquier adaptación que resulte razonable a fin de asegurar el acceso igualitario a sus programas, servicios y actividades.

Si necesita ayuda traduciendo o interpretando esta carta, hay personal disponible que habla español para ayudarle. Llame al (800) 630-1039 si desea solicitar este servicio.



Figura 1 del tramo del proyecto entre Palmdale y Burbank

*Las instalaciones para las reuniones son accesibles para personas con discapacidad o que necesitan asistencia para participar.
Para servicios lingüísticos o necesidades especiales, llame al (866) 300-3044.*